

# bolse<sup>®</sup>



C5 Instruction Manual

# Table of Contents

Preface.....	1
Warnings and Cautions.....	1
Standard Accessories.....	1
Structure Introduction.....	2
Indicator Instructions.....	3
Operation Steps.....	3-5
Troubleshooting.....	5-6
Specifications.....	7
Warranty.....	7

<b>Inhaltsverzeichnis.....</b>	<b>8-15</b>
<b>Sommario.....</b>	<b>16-23</b>
<b>Indice.....</b>	<b>24-31</b>
<b>Table des matières.....</b>	<b>32-38</b>

# Preface

Thanks for purchasing the Bolse C5 ultra-portable Bluetooth® speaker. Please take the time to follow the instructions in this user manual carefully. If you have any queries, please call our service hotline: 1-909-595-1200 (US).

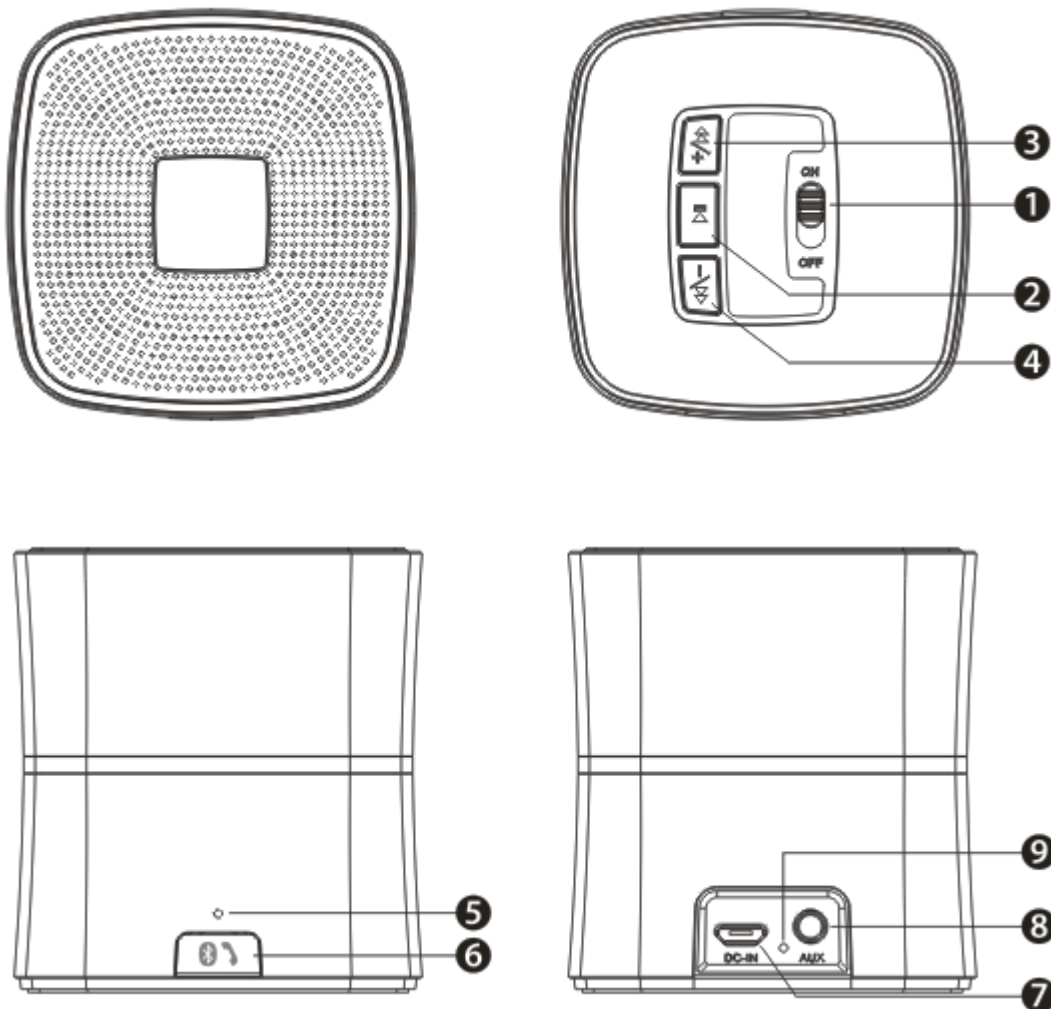
## Warnings and Cautions

1. To reduce the risk of fire or electric shock, be sure the electrical circuits are not overloaded.
2. To reduce the risk of electric shock, be sure not to plug in the adapter with wet hands.
3. Unplug the power cable if your device is smoking or abnormal, and seek professional help from your nearest service center; be sure not to detach the device yourself.
4. To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this product to rain or moisture. Liquids can cause a failure and/or a fire hazard.
5. The power cable and audio cable cannot be twisted or dragged—this may cause short circuiting.
6. Do not place any naked flame sources, such as lighted candles, on or near the apparatus.

## Standard Accessories

- Bolse C5 Bluetooth® speaker
- 3.5mm audio cable
- User manual
- Micro USB charging cable

# Structure Introduction



1. Power on/off.
2. Play/pause button. In Bluetooth® mode, press the button quickly to pause. The button is inactivated in the AUX-in mode.
3. Previous track button. In Bluetooth® mode, press the button quickly for the previous track, and hold the button to increase volume. Note: the button is inactivated in the AUX-in mode.
4. Next track. In Bluetooth® mode, press the button quickly for the next track, and hold the button to decrease volume. This button is inactivated in the AUX-in mode.
5. Microphone jack.
6. Bluetooth® disconnect button and Answer/Reject call. In Bluetooth® mode, press and hold for 3 seconds to disconnect Bluetooth®. In Bluetooth® mode, press for 1 second to answer a call, and hold for 3 seconds to reject a call. In

AUX mode, the short press is inactivated and holding for 3 seconds will switch to Bluetooth pairing mode.

7. Micro USB port for connecting to DC 5V USB cable to charge the C5 Bluetooth® speaker. Please take note that a power adaptor is not a standard accessory of Bolse Bluetooth speakers. You can use your mobile phone adaptor to charge the speaker or connect to the USB port of your PC/power bank to charge the device. The voltage is limited to 5V.

8. AUX-in jack. Connect the C5 with your pc, MP3/MP4 player, tablet, mobile, and other playback devices with a 3.5mm jack via audio cable and the C5 will disconnect the Bluetooth® automatically.

9. Charging indicator. Red indicator will be lit when charging and turns off when fully charged.

## Indicator Instructions

Indicator Color	C5 Working Status
Blue indicator flashes	Waiting for connection.
Blue indicator remains steadily on	Connected to Bluetooth® source or connected to AUX-in devices.
Low power indicator flashes	Battery voltage lower than 3.3v (red light flashing means your speaker needs to be charged).
Red charging indicator light	When charging, and goes off when fully charged.

## Operation Steps

### How to connect your C5 to Bluetooth playback devices

**Step1:** Be sure your speaker battery has sufficient power.

**Step2:** Turn on your speaker; it will be in Bluetooth mode automatically and ready for connecting. The blue indicator will flash.

**Step3:** Open the Bluetooth® option on your mobile, search for the “Borse C5” device, and connect to it. Usually, you do not need to input a password for most Bluetooth playback devices, but due to Bluetooth version variation, you may need to input the default password “0000”(four zeroes) if required.

**Step4:** The blue light will remain steadily on to indicate that the device is successfully connected.

**Step5:** Run the music player on your mobile and enjoy the loud but clear sound from your C5.

## **How to connect the C5 with your notebook PC by Bluetooth®**

### **1. If your notebook has a Bluetooth® function.**

**Step1:** Start your notebook, then search for the Bluetooth® device via “Start—Setting—Control Panel.”

**Step2:** Start the Bluetooth® searching function on your notebook; the blue light flashes when searching for audio-in devices.

**Step3:** The blue indicator light will remain steadily on after connecting successfully.

**Step4:** You can now play the audio music on the notebook via the speaker.

### **2. If your notebook does not have a Bluetooth® function.**

Please buy an additional Bluetooth® adaptor. After installing, please start the Bluetooth® from the “Control Panel” or the shortcut on your PC desktop, then search for connecting. The instruction steps are the same as the first case.

## **How to play music by AUX-in**

**Step1:** Your C5 comes with a standard 3.5mm AUX-in jack for connecting with other non-Bluetooth audio devices, such as mobile phones, MP3/MP4 players, PCs, tablet PCs, and more.

Plug one end of the audio cable to the AUX-in jack of the speaker and the other end into the audio source AUX jack.

**Step2:** Your speaker will disconnect the Bluetooth® and switch to the external source to play, as the external source of the AUX-in mode is primary.

## **How to pair your speaker with two playback devices**

Your Bluetooth speaker can support two playback devices at the same time; just follow the step 1 to pair two playback devices. Please note that the other playback device cannot play audio when one playback device is playing. You need to pause one player if you want to play music on another device.

# **Troubleshooting**

## **Speaker will not turn on**

- Make sure your speaker battery has sufficient power.

## **Paired Bluetooth device will not connect**

- If your device requires a pass code, make sure to input “0000” (four zeroes).
- Turn the Bolse C5 speaker off and back on.
- Remove the Bolse C5 speaker from the pairing list on your Bluetooth device pairing list (consult the device owner’s manual for assistance). Then pair the device and the speaker again.

## **Speaker indicates a connection, but it’s not playing music**

- Turn off or disable Bluetooth on all other paired devices nearby and reconnect the device you want to listen to.
- Turn the Bolse C5 speaker off and back on.

## **Cannot pair the Bolse C5 with my Bluetooth device**

- Make sure your speaker is discoverable.
- Your Bluetooth device maybe out of range; try to move closer to your speaker.
- Make sure your Bluetooth device supports the transfer of audio.
- Reset your Bluetooth speaker.

## **No audio from a Bluetooth device**

- Make sure your Bolse C5 is not muted and the volume is up.
- Make sure your Bluetooth device is playing audio and the volume is up.
- Your Bluetooth device may be out of range; move closer and try again.
- Turn your Bluetooth speaker off and back on.

## **Poor sound quality from a Bluetooth device**

- Your Bluetooth device may be out of range; move closer and try again.
- Move your Bluetooth device and/or Bose C5 speaker away from any device that generates electromagnetic interference, such as another Bluetooth device, cordless phone, microwave oven, or wireless router.
- Try turning off WiFi to improve audio quality.
- Make sure your music file is not poor quality.
- Turn your Bluetooth speaker off and back on.

## **No audio from AUX source**

- Make sure your connected device is on and playing.
- Make sure your speaker is in AUX mode.
- Make sure the audio cable is correctly inserted.
- Increase the volume level on the device and speaker.

## **Poor sound quality from AUX source**

- Reduce the volume level on the AUX source.
- Make sure the 3.5mm audio cable is fully inserted into the speaker and device.
- Make sure your audio source and music file is not of poor quality.

## **Note:**

1. Your speaker will power off automatically within 15 minutes if you did not pair it with playback devices in order to save energy. You need to power on the speaker again when you want to use it.
2. Bluetooth® compatibility note: C5 is compatible with most Bluetooth® devices over different brands and models, but some individual Bluetooth® devices may have compatibility problems with the C5. If you need further assistance, please contact our technical customer service: 1-909-595-1200 (US).
3. If your speaker is paired with over 8 playback devices already, there will be a 2 or more second delay for scanning and pairing with new playback devices, because your speaker needs to scan the previous paired devices first to re-pair with them automatically. Simply hold the previous track and next track buttons at the same time for 3 seconds to clean all the memory devices and restore default settings.



# Specifications

Product specification	
Channel	1.0 Channel
Amplifier	Digital Amplifier
Speaker	Full range $\Phi$ 45mm 2 $\Omega$
Size	L64.5 x W64.5x H70.1mm
Weight	261g

Technical Parameters	
RMS	5W
Bluetooth® chipset	CSR
Bluetooth® version	V4.0
Supported protocol and profile	A2DP、AVRCP、HFE、HFP
Working current	Max $\leq$ 350mA
Working voltage	3.3V-4.2V
Sensitivity	80db
Distortion	$\leq$ 0.3%
Frequency response	90Hz-18KHz
Working temperature	-10℃ $\sim$ 50℃
DC output	DC 5V
Battery	Built-in 500mAh battery

## Warranty

- **12 months** from date of purchase.
- Covers manufacturing defects.
- Requires original purchase receipt.
- Void if product has been misused, disassembled, or physically damaged.

For warranty service, contact Bolse: [support@mybolse.com](mailto:support@mybolse.com).

# Vorwort

Vielen Dank für den Kauf des Bolse C5 ultraportablen Bluetooth®-Lautsprecher. Bitte nehmen Sie sich die Zeit, um die Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung genau zu befolgen. Wenn Sie Fragen haben, rufen Sie bitte unsere Service-Hotline an: 1-909-595-1200 (US).

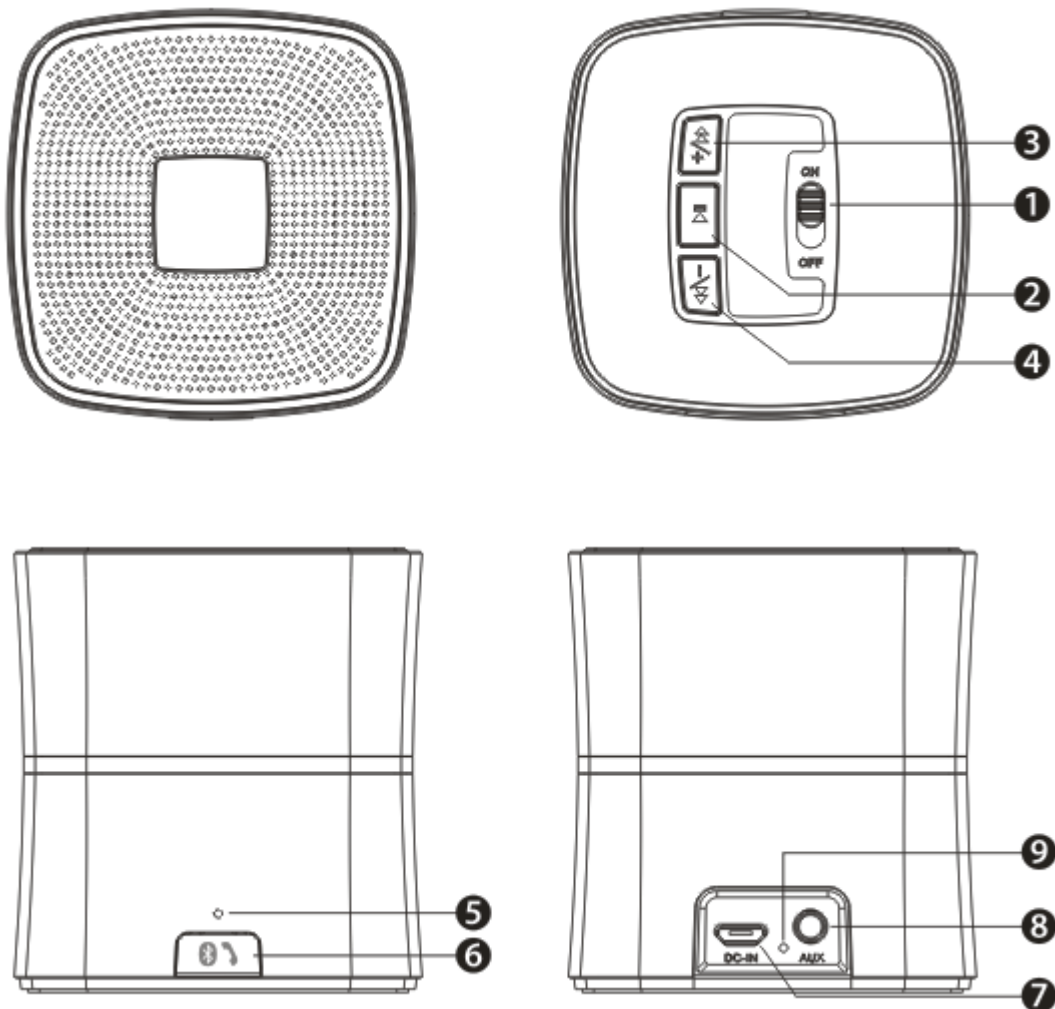
## Warnungen und Vorsichtshinweise

1. Um die Gefahr von Feuer oder Stromschlag zu vermeiden, sollten die elektrischen Stromkreise nicht überlastet werden.
2. Um das Risiko eines Stromschlags zu verringern, sollten Sie nicht den Adapter mit feuchten Händen anfassen.
3. Trennen Sie das Netzkabel ab, wenn das Gerät raucht oder sich abnormal benimmt und suchen Sie professionelle Unterstützung von Ihren Servicecenter; sein Sie sicher, das Gerät nicht selbst zu lösen.
4. Um die Gefahr von Feuer oder Stromschlag zu vermeiden, darf dieses Gerät nicht Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt werden. Flüssigkeiten können zu Ausfall und/oder Brandgefahr führen.
5. Das Stromkabel und Audiokabel sollte nicht verdreht oder gezogen werden, da es zum Kurzschluss führen kann.
6. Keine offenen Flammen, wie brennende Kerzen nicht auf oder in die Nähe des Gerätes bringen.

## Standardzubehör

- Bolse C5 Bluetooth® Lautsprecher
- Micro USB Ladekabel
- 3.5 mm Audiokabel
- Benutzerhandbuch

# Struktur Einführung



1. Ein/Aus.
2. Wiedergabe/Pause Taste. In Bluetooth®-Modus, drücken Sie die Taste kurz, um zu pausieren. Die Taste ist im AUX in Modus inaktiviert..
3. Vorheriger Titel Taste. In Bluetooth®-Modus drücken Sie die Taste schnell, um zum vorherigen Titel zu gehen, und halten Sie die Taste gedrückt, um die Lautstärke zu erhöhen. Hinweis: Die Taste ist im AUX in Modus inaktiviert.
4. Nächster Titel. In Bluetooth®-Modus drücken Sie die Taste schnell, um zum nächsten Titel zu gehen, und halten Sie die Taste gedrückt, um die Lautstärke zu verringern. Die Taste ist im AUX in Modus inaktiviert.
5. Mikrofonbuchse.
6. Bluetooth® Trenntaste und Anruf antworten/abweisen. In Bluetooth® Modus, drücken und halten Sie für 3 Sekunden, um die Bluetooth® Verbindung zu trennen. In Bluetooth® Modus, drücken Sie die Taste für 1 Sekunde, um einen

Anruf zu beantworten und halten Sie für 3 Sekunden gedrückt, um einen Anruf abzuweisen. Im AUX Modus wird die kurz drücken Funktion inaktiviert und Halten für 3 Sekunden, wechselt zum Bluetooth Kopplung Modus.

7. Micro USB Anschluss zur Verbindung mit dem DC 5V USB-Kabel, um den C5 Bluetooth®-Lautsprecher aufzuladen. Bitte beachten Sie, dass ein Netzteil nicht zum Standardzubehör von Bolse Bluetooth-Lautsprecher gehört. Sie können Ihren Handy-Adapter verwenden, um den Lautsprecher zu laden oder an den USB-Port Ihres PCs/Energiebank anschließen, um das Gerät aufzuladen. Die Spannung ist auf 5 V beschränkt.

8. AUX in Buchse. Schließen Sie das C5 an Ihrem PC, MP3/MP4 Player, Tablet, Mobile und anderen Wiedergabegeräten mit dem 3,5-mm-Stecker des Audiokabels und die C5 wird die Bluetooth® Verbindung automatisch trennen.

9. Ladekontrollanzeige. Rote Anzeige leuchtet bei der Aufladung und erlischt, wenn es voll aufgeladen ist.

## Anzeige Anleitung

Anzeige Farbe	C5 Betriebsstatus
Blau blinkt	Warten auf die Verbindung.
Blaue Anzeige bleibt kontinuierlich an	Verbunden mit der Bluetooth® Quelle oder ans AUX in Geräte angeschlossen.
Geringer Strom Anzeige blinkt	Batteriespannung unter 3,3 V (rotes Licht blinkt bedeutet, dass Ihr Lautsprecher aufgeladen werden muss).
Rote Ladekontrollleuchte	Während des Ladevorgangs und erlischt, wenn es voll aufgeladen ist.

# Bedienschritte

## Wie Sie Ihr C5 ans Bluetooth Wiedergabe Geräte anschließen

**Schritt 1:** Seien Sie sicher, dass Ihr Lautsprecherakku genügend Leistung hat.

**Schritt 2:** Schalten Sie Ihren Lautsprecher an; es wird im Bluetooth-Modus automatisch und bereit für die Verbindung sein. Die blaue Anzeige blinkt.

**Schritt 3:** Öffnen Sie die Bluetooth ®-Option auf Ihrem Handy, suchen Sie nach dem "Bolse C5" Gerät und Verbinden Sie sich mit ihm. Normalerweise müssen Sie nicht ein Passwort für die meisten Bluetooth-Wiedergabegeräte eingeben, aber aufgrund der Bluetooth-Version, falls erforderlich müssen Sie das Standard-Passwort "0000" (vier Nullen) eingeben.

**Schritt 4:** Das blaue Licht wird kontinuierlich eingeschaltet bleiben, um anzuzeigen, dass das Gerät erfolgreich angeschlossen ist.

**Schritt 5:** Starten Sie den Musik-Player auf Ihrem Handy und genießen Sie den lauten aber klaren Sound vom C5.

## Wie Sie das C5 mit Ihrem Notebook-PC per Bluetooth® verbinden

### 1. Wenn Ihr Notebook über eine Bluetooth® Funktion verfügt.

**Schritt 1:** Starten Sie Ihr Notebook, dann suchen Sie nach dem Bluetooth ®-Gerät, über "Start-Einstellungen-Systemsteuerung."

**Schritt 2:** Starten Sie die Bluetooth® Such Funktion auf Ihrem Notebook, das blaue Licht blinkt bei der Suche nach Audio in Geräten.

**Schritt 3:** Die blaue Kontrollleuchte bleibt stetig an nach der erfolgreichen Verbindung.

**Schritt 4:** Sie können nun die Musik auf dem Notebook über den Lautsprecher abspielen.

### 2. Wenn Ihr Notebook nicht eine Bluetooth® Funktion hat.

Bitte kaufen Sie einen zusätzlichen Bluetooth® Adapter. Nach der Installation starten Sie Bluetooth® von der "Systemsteuerung" oder über die Verknüpfung auf Ihrem PC-Desktop, dann suchen Sie nach der Verbindung. Die Handlungsschritte sind die gleichen wie im ersten Fall.

## Wie man Musik über AUX in abspielt

**Schritt 1:** Ihr C5 kommt mit einer Standard 3,5 mm AUX in Buchse für die Verbindung mit anderen Nicht-Bluetooth-Audio-Geräten, wie Handys, MP3/MP4 Player, PCs, Tablet-PCs und mehr.

Stecken Sie ein Ende des Audiokabels an den AUX in Anschluss des Lautsprechers und das andere Ende in die AUX Buchse der Audioquelle.

**Schritt 2:** Ihr Lautsprecher wird die Bluetooth® Verbindung trennen und zu der externen Quelle wechseln da die externe Quelle des AUX in Modus primär ist.

## Wie Sie Ihren Lautsprecher mit zwei Wiedergabegeräten koppeln

Ihr Bluetooth-Lautsprecher unterstützt zwei Wiedergabegeräte gleichzeitig; folgen Sie einfach dem Schritt 1, um zwei Wiedergabegeräten zu koppeln. Bitte beachten Sie, dass das zweite Wiedergabegerät nicht spielen kann, wenn ein Audiowiedergabegerät bereits abgespielt wird. Sie müssen einen Player pausieren, wenn Sie die Musik von einem anderen Gerät abspielen wollen.

# Fehlerbehebung

## Lautsprecher lässt sich nicht einschalten

- Achten Sie darauf, dass Ihr Lautsprecher Akku aufgeladen ist.

## Gekoppeltes Bluetooth-Gerät lässt sich nicht verbinden

- Wenn Ihr Gerät einen Code braucht, stellen Sie sicher, dass Sie "0000" (vier Nullen) eingegeben haben.
- Schalten Sie den Bolse C5 Lautsprecher aus und wieder an.
- Entfernen Sie den Bolse C5 Lautsprecher aus der Kopplung-Liste auf Ihrem Bluetooth-Gerät (beraten Sie sich mit der Bedienungsanleitung des Gerätes für mehr Unterstützung). Dann verbinden Sie das Gerät und den Lautsprecher wieder.

## **Lautsprecher zeigt eine Verbindung an, aber es spielt keine Musik**

- Schalten Sie aus oder deaktivieren Sie Bluetooth auf allen anderen gekoppelten Geräten in der Nähe und schließen Sie das Gerät, das Sie hören möchten, erneut an.
- Schalten Sie den Bolse C5 Lautsprecher aus und wieder an.

## **Kann nicht den Bolse C5 mit meinem Bluetooth-Gerät verbinden**

- Achten Sie darauf, dass Ihr Lautsprecher erkennbar ist.
- Ihr Bluetooth Gerät ist vielleicht außer Reichweite; gehen Sie näher an den Lautsprecher.
- Stellen Sie sicher, dass Ihr Bluetooth Gerät die Übertragung von Audio unterstützt.
- Starten Sie den Lautsprecher neu.

## **Kein Ton von einem Bluetooth Gerät**

- Stellen Sie sicher, dass Bolse C5 nicht stumm geschaltet ist und die Lautstärke verringert.
- Stellen Sie sicher, dass Ihr Bluetooth-Gerät Audio wiedergibt und die Lautstärke erhöht ist.
- Ihr Bluetooth Gerät könnte außer Reichweite sein; kommen Sie näher und versuchen Sie es erneut.
- Schalten Sie Ihren Bluetooth Lautsprecher aus und wieder an.

## **Schlechte Tonqualität von einem Bluetooth Gerät**

- Ihr Bluetooth Gerät könnte außer Reichweite sein; kommen Sie näher und versuchen Sie es erneut.
- Bewegen Sie Ihr Bluetooth Gerät und/oder Bolse C5 Lautsprecher weg von jedem Gerät, das elektromagnetische Störungen erzeugt, wie z. B. einem anderen Bluetooth Gerät, schnurloses Telefon, Mikrowellenherd oder WLAN-Router.
- Deaktivieren Sie Wi-Fi um die Audioqualität zu verbessern.
- Achten Sie darauf, dass Ihre Musik-Datei nicht von schlechter Qualität ist.
- Schalten Sie Ihren Bluetooth Lautsprecher aus und wieder an.

## **Kein Ton von der AUX Quelle**

- Stellen Sie sicher, dass das angeschlossene Gerät eingeschaltet ist und spielt.
- Stellen Sie sicher, dass Ihr Lautsprecher im AUX Modus ist.
- Stellen Sie sicher, dass das Audiokabel richtig eingesetzt ist.
- Erhöhen Sie die Lautstärke am Gerät und Lautsprecher.

## **Schlechte Tonqualität von AUX Quelle**

- Verringern Sie die Lautstärke der AUX Quelle.
- Stellen Sie sicher, dass das 3,5 mm Audiokabel vollständig in das Gerät und Lautsprecher eingelegt ist.
- Achten Sie darauf, dass Ihre Musik-Datei nicht von schlechter Qualität ist.

## **Hinweis:**

1. Ihr Lautsprecher wird sich automatisch innerhalb von 15 Minuten ausschalten, wenn Sie es nicht mit einem Wiedergabe Geräte koppeln, um Energie zu sparen. Sie müssen den Lautsprecher wieder einschalten, wenn Sie ihn benutzen wollen.
2. Bluetooth® Kompatibilität Notiz: C5 ist mit den meisten Bluetooth® Geräten von verschiedenen Marken und Modellen kompatibel, aber einige Bluetooth® Geräte könnten Kompatibilitätsprobleme mit dem C5 haben. Wenn Sie weitere Hilfe benötigen, wenden Sie sich bitte an unseren technischen Kundendienst: 1-909-595-1200 (US).
3. Wenn Ihr Lautsprecher mit über 8 Wiedergabegeräte bereits gekoppelt wurde, wird es eine Verzögerung von 2 oder mehr Sekunden für das Scannen und Koppeln mit neuen Wiedergabegeräten geben, da der Lautsprecher erst die vorherigen gekoppelten Geräte überprüft, um mit ihnen automatisch zu koppeln. Halten Sie einfach die vorheriger und nächster Titel Tasten gleichzeitig für 3 Sekunden, um alle gespeicherten Geräte zu löschen und die Standardeinstellungen wiederherzustellen.



# Technische Daten

Produktbeschreibung	
Kanal	1.0 Kanal
Verstärker	Digitalverstärker
Lautsprecher	Volle Bandbreite $\Phi$ 45mm 2 $\Omega$
Größe	L64.5 x W64.5x H70.1mm
Gewicht	261g

Technische Parameter	
RMS	5W
Bluetooth® Chipsatz	CSR
Bluetooth® Version	V4.0
Unterstützte Protokolle- und Profile	A2DP、AVRCP、HFE、HFP
Betriebsstrom	Max $\leq$ 350mA
Betriebsspannung	3.3V-4.2V
Empfindlichkeit	80db
Verzerrung	$\leq$ 0.3%
Frequenzbereich	90Hz-18KHz
Arbeitstemperatur	-10°C $\sim$ 50°C
Gleichstromausgang	DC 5V
Batterie	Eingebautes 500mAh Akku

## Garantie

- **12 Monate** ab Kaufdatum.
- Deckt die Produktionsmängel.
- Originalkaufbeleg benötigt.
- Ungültig, wenn das Produkt unsachgemäß verwendet, zerlegt oder physisch beschädigt wurde.

Für Garantieleistungen kontaktieren Sie Bolse: [support@mybolse.com](mailto:support@mybolse.com).

# Prefazione

Grazie per aver acquistato lo speaker Bluetooth® ultra-portatile Bolse C5. Ti preghiamo di prenderti un momento per leggere attentamente le istruzioni di questo manuale. Se hai qualche richiesta, chiamaci alla nostra hotline al numero: 1-909-595-1200 (US).

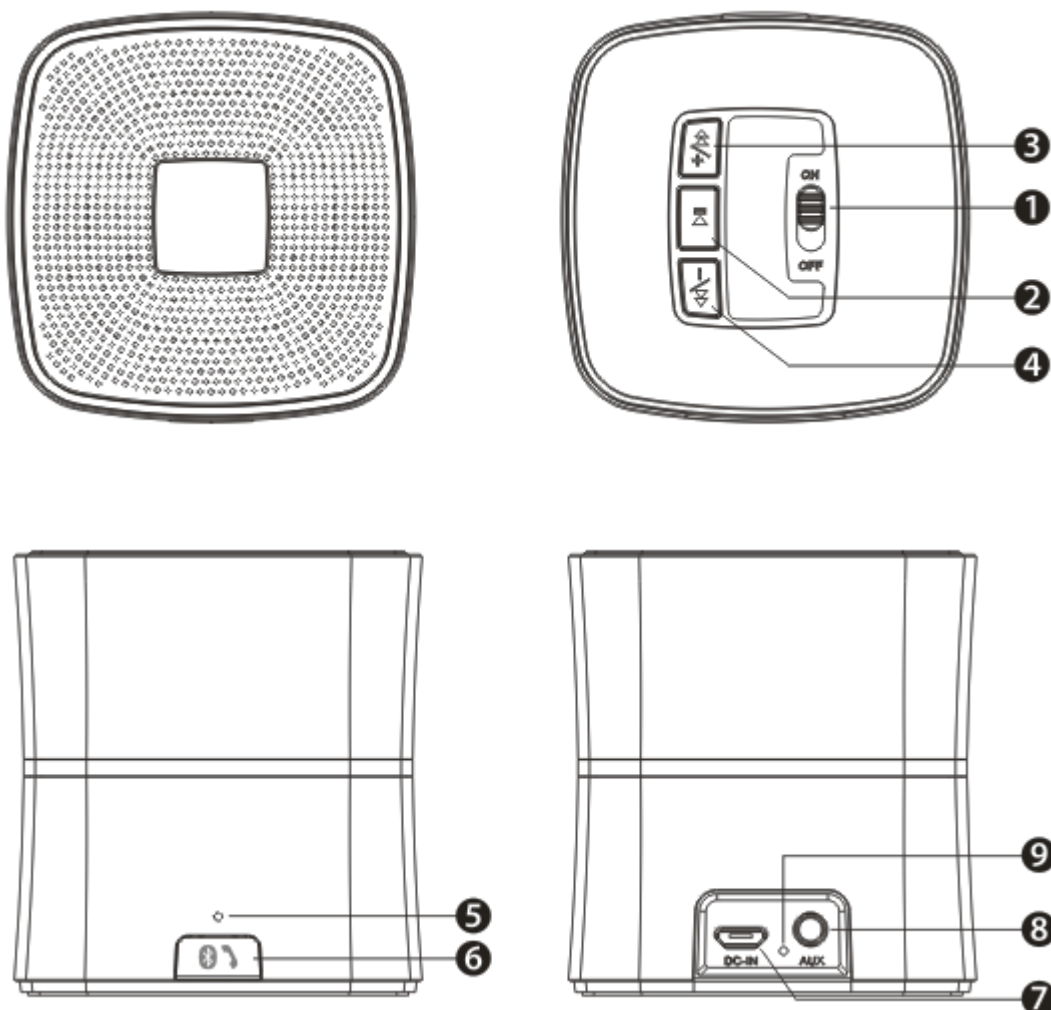
## Avvertimenti e precauzioni

1. Per ridurre il rischio d'incendio o di scosse elettriche, assicurarsi che i circuiti elettrici non siano sovraccarichi.
2. Per ridurre il rischio di scosse elettriche, assicurarsi di non collegare l'adattatore con le mani bagnate.
3. Scollegare il cavo di alimentazione se il dispositivo emette fumo o presenta altre anomalie, e cercare un aiuto professionale dal centro assistenza più vicino; assicurarsi di non smontare il dispositivo da solo.
4. Per ridurre il rischio di incendio o scosse elettriche, non esporre il prodotto alla pioggia o all'umidità. I liquidi possono causare guasti e rischi di incendio.
5. Il cavo di alimentazione e il cavo audio non devono essere attorcigliati o tirati: questo può causare corto circuiti.
6. Non posizionare fiamme vive (come ad esempio candele accese) sopra o vicino al dispositivo.

## Accessori standard

- Speaker Bluetooth® Bolse C5
- Cavi di caricamento Micro Usb
- Cavo audio 3.5 mm
- Manuale dell'utente

# Introduzione alla struttura



1. On/Off
2. Pulsante Play/Pausa. In modalità Bluetooth®, premere il pulsante rapidamente per mettere in pausa. Nota: il pulsante è disattivato in modalità AUX.
3. Pulsante brano precedente. In modalità Bluetooth®, premere il pulsante rapidamente per passare al brano precedente; tenere premuto il pulsante per aumentare il volume. Nota: il pulsante è disattivato in modalità AUX.
4. Pulsante brano successivo. In modalità Bluetooth®, premere il pulsante rapidamente per passare al brano successivo; tenere premuto il pulsante per diminuire il volume. Nota: il pulsante è disattivato in modalità AUX.
5. Jack microfono.
6. Pulsante di disconnessione Bluetooth® e di Risposta/Rifiuto chiamata. In modalità Bluetooth®, tenere premuto 3 secondi per disconnettere il

Bluetooth®. Sempre in modalità Bluetooth®, premere per 1 secondo per rispondere a una chiamata; tenere premuto per tre secondi per rifiutarla. In modalità AUX la pressione breve è disattivata, mentre tenere premuto per 3 secondi fa passare il dispositivo in modalità di abbinamento Bluetooth®.

7. Porta Micro USB per connettere il cavo DC 5V USB e caricare lo speaker Bluetooth® C5. Si prega di osservare che l'adattatore di alimentazione non è un accessorio standard per gli speaker Bluetooth Bolse. Si può usare un adattatore da cellulari per caricare lo speaker, oppure connettere la porta USB del proprio PC per ricaricare il dispositivo. Il voltaggio è limitato a 5V.

8. Jack AUX-in. Connettere l'C5 con il proprio pc, lettore MP3/MP4, tablet, cellulare o altri dispositivi di riproduzione con un cavo audio jack 3.5mm e l'C5 disconetterà il Bluetooth® automaticamente.

9. Spia di caricamento. Durante il caricamento si accenderà una luce rossa, che si spegnerà quando il dispositivo è completamente carico.

## Spie

Colore spia	Stato C5
Spia blu lampeggiante	In attesa di connessione
Spia blu accesa	Connesso a una sorgente Bluetooth® o a un dispositivo AUX.
Spia rossa lampeggiante	Voltaggio inferiore ai 3.3v (la luce rossa lampeggiante indica che il dispositivo dev'essere ricaricato).
Spia rossa accesa	Dispositivo in caricamento. La spia si spegne quando il caricamento è completo.

# Operazioni passo-passo

## Come connettere il proprio C5 ai dispositivi di riproduzione Bluetooth

**Passo 1:** Assicurarsi che il proprio speaker abbia sufficiente carica.

**Passo 2:** Accendere lo speaker: entrerà automaticamente in modalità Bluetooth, pronto per la connessione. La spia blu lampeggerà.

**Passo 3:** Selezionare l'opzione Bluetooth® sul proprio cellulare, cercare il dispositivo "Borse C5" e connetterlo. Normalmente non c'è bisogno di inserire una password per la maggior parte dei dispositivi Bluetooth, ma a causa del cambiamento della versione Bluetooth, potrebbe essere necessario inserire la password di default "0000" (quattro zeri) se richiesto.

**Passo 4:** La luce blue rimarrà stabilmente accesa per indicare che il dispositivo è stato collegato con successo.

**Passo 5:** Avviare il lettore musicale sul proprio cellulare e godersi il suono potente e chiaro del proprio C5.

## Come connettere l'C5 al tuo PC notebook attraverso il Bluetooth®

### 1. Se il tuo notebook supporta il Bluetooth®

**Passo 1:** Avvia il tuo notebook e cerca i dispositivi Bluetooth® attraverso "Avvio – Impostazioni – Pannello di controllo"

**Passo 2:** Avvia la funzione di ricerca Bluetooth® sul tuo notebook; la spia blu lampeggerà mentre ricerca i dispositivi audio-in.

**Passo 3:** La spia blu rimarrà accesa permanentemente dopo che la connessione è avvenuta con successo.

**Passo 4:** Ora puoi riprodurre la tua musica del tuo portatile attraverso lo speaker.

### 2. Se il tuo notebook non supporta il Bluetooth®

Ti preghiamo di acquistare un adattatore Bluetooth®. Dopo averlo installato, avvia il Bluetooth® dal Pannello di Controllo o dal collegamento sul tuo desktop e avvia la ricerca per connettere i dispositivi. Le istruzioni sono le stesse di cui sopra.

## **Come riprodurre musica attraverso l'AUX-in**

**Passo 1:** Il tuo C5 dispone di un jack 3.5mm AUX-in per connettersi con i dispositivi audio non-Bluetooth, come i cellulari, i lettori MP3/MP4, i PC, i tablet, eccetera.

Inserisci il cavo audio nel jack AUX-in dello speaker e collegalo alla sorgente audio jack AUX.

**Passo 2:** Lo speaker disconnetterà il Bluetooth® e passerà alla sorgente esterna, poiché la fonte esterna della modalità AUX-in è quella primaria.

## **Come abbinare lo speaker a due dispositivi di riproduzione**

Lo speaker Bluetooth può supportare simultaneamente due dispositivi di riproduzione: basta seguire il Passo 1 per abbinare due dispositivi. Quando uno dei due dispositivi sta riproducendo audio, l'altro dispositivo non può riprodurre audio. E' necessario mettere in pausa un dispositivo per riprodurre la musica sull'altro.

# **Risoluzione dei problemi**

### **Lo speaker non si accende**

- Assicurarsi che lo speaker abbia sufficiente carica.

### **Il dispositivo Bluetooth abbinato non si connette**

- Se il dispositivo non si connette, assicurarsi di aver inserito "0000" (quattro zeri) come password.
- Spegner e riaccendere lo speaker Bolse C5.
- Rimuovere lo speaker Bolse C5 dall'elenco dei dispositivi Bluetooth (consultare il manuale del dispositivo per l'assistenza) e abbinare di nuovo lo speaker e il dispositivo.

### **Lo speaker indica che c'è una connessione, ma non riproduce musica**

- Spegner o disattivare il Bluetooth su tutti gli altri dispositivi abbinati e riconnettere il dispositivo da cui vuoi riprodurre musica.
- Spegner e riaccendere lo speaker Bolse C5

## **Non è possibile abbinare il Bolse C5 con il proprio dispositivo bluetooth**

- Assicurarsi che lo speaker sia individuabile.
- Il dispositivo Bluetooth potrebbe essere fuori portata: provare ad avvicinarlo allo speaker e riprovare.
- Assicurarsi che il dispositivo Bluetooth supporti il trasferimento
- Riavviare il dispositivo Bluetooth.

## **Non è possibile riprodurre audio dal proprio dispositivo Bluetooth**

- Assicurarsi che il Bolse C5 non sia muto e che il volume sia abbastanza alto
- Assicurarsi che il dispositivo Bluetooth stia riproducendo musica e che il volume sia abbastanza alto.
- Il dispositivo Bluetooth potrebbe essere fuori portata: spostarlo più vicino e riprovare.
- Spegner e riaccendere lo speaker Bluetooth.

## **Scarsa qualità audio dal dispositivo Bluetooth**

- Il dispositivo Bluetooth potrebbe essere fuori portata: spostarlo più vicino e riprovare.
- Allontanare il dispositivo Bluetooth e/o lo speaker Bolse C5 da ogni dispositivo che potrebbe generare interferenze elettromagnetiche, come ad esempio altri dispositivi Bluetooth, telefoni cordless, forni a microonde o router wireless.
- Provare a disattivare il WiFi per migliorare la qualità audio.
- Assicurarsi che il file musicale non sia di bassa qualità.
- Spegner e riaccendere il dispositivo Bluetooth

## **Nessun suono da una sorgente AUX**

- Assicurarsi che il dispositivo connesso sia acceso e stia riproducendo musica.
- Assicurarsi che lo speaker sia in modalità AUX.
- Assicurarsi che il cavo audio sia inserito correttamente.
- Aumentare il volume sullo speaker e sul dispositivo AUX.

## Scarsa qualità audio da una sorgente AUX

- Ridurre il volume sulla sorgente AUX
- Assicurarsi che il cavo audio 3.5mm sia completamente inserito nello speaker e nella sorgente AUX.
- Assicurarsi che la sorgente audio e il file musicale non siano di scarsa qualità.

### Note:

1. Per risparmiare energia, lo speaker si spegnerà automaticamente entro 15 minuti se non viene abbinato a un dispositivo di riproduzione. Sarà necessario riaccendere lo speaker quando si intende utilizzarlo di nuovo.
2. Nota sulla compatibilità Bluetooth®: l'C5 è compatibile con la maggior parte dei dispositivi Bluetooth® di diverse marche, ma alcuni dispositivi Bluetooth® potrebbero avere problemi di compatibilità con l'C5. Se hai bisogno di ulteriore assistenza, ti preghiamo di contattarci al nostro servizio di assistenza tecnica: 1-909-595-1200 (USA).
3. Se il tuo speaker è già abbinato con più di 8 dispositivi di riproduzione, ci sarà un ritardo di almeno 2 secondi nella scansione e nell'abbinamento con nuovi dispositivi, in quanto lo speaker ha bisogno di eseguire lo scan dei dispositivi abbinati in precedenza e riabbinarsi ad essi automaticamente. E' sufficiente tenere premuti simultaneamente i pulsanti Brano precedente e Brano successivo per 3 secondi per resettare i dispositivi memorizzati e ripristinare le impostazioni di default.

## Specifiche tecniche

Specifiche del prodotto	
Canale	Canale 1.0
Amplificatore	Amplificatore digitale
Altoparlante	Piena gamma $\Phi$ 45mm 2 $\Omega$
Dimensioni	64.5 x 64.5 x 70.1 mm
Peso	261 g



<b>Parametri Tecnici</b>	
RMS	5 W
Chipset Bluetooth®	CSR
Versione Bluetooth®	V 4.0
Protocolli supportati e profili	A2DP、AVRCP、HFE、HFP
Intensità corrente	Max ≤ 350 mA
Tensione	3.3V - 4.2V
Sensibilità	80 db
Distorsione	≤0.3 %
Risposta in frequenza	90Hz-18 KHz
Temperatura di funzionamento	-10°C ~ 50°C
Potenza DC	DC 5V
Batteria	Batteria incorporata da 500mAh

## Garanzia

- **12 mesi** dalla data di acquisto.
- Copre i difetti di fabbricazione.
- Richieda la ricevuta originale d'acquisto
- La garanzia è nulla se il prodotto è stato utilizzato impropriamente, smontato o danneggiato.

Per il servizio di garanzia contattare Bolse all'indirizzo:

[support@mybolse.com](mailto:support@mybolse.com).

# Prefacio

Gracias por adquirir el altavoz Bolse C5 ultra-portable Bluetooth®. Por favor, lea detenidamente las siguientes instrucciones. Si tiene alguna duda, por favor póngase en contacto con nuestro servicio telefónico: 1-909-595-1200 (US).

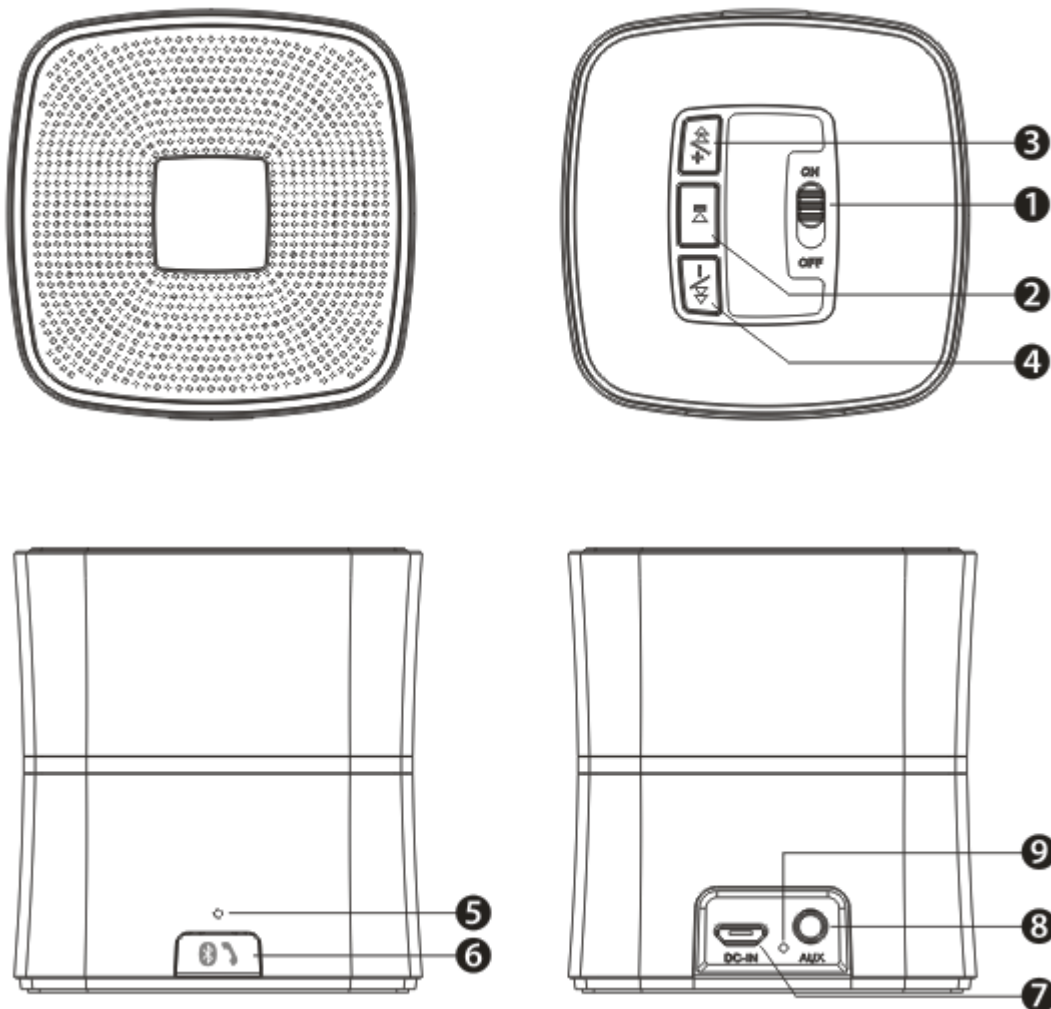
## Cuidados y Advertencias

1. Para reducir el riesgo de fuego o de shock eléctrico, asegúrese de que los circuitos no están sobresaturados.
2. Para reducir el riesgo de shock eléctrico, asegúrese de no conectar el adaptador con las manos mojadas.
3. Desconecte el cable de alimentación si el dispositivo emite humo o tiene algún comportamiento anormal y busque ayuda profesional en el centro de asistencia más próximo; no intente desarmar usted mismo el dispositivo.
4. Para reducir el riesgo de fuego o de shock eléctrico, no exponga este dispositivo a la lluvia o humedad. Los líquidos pueden causar fallas en el funcionamiento o fuego.
5. El cable de alimentación y el cable de audio no deben ser enroscados o estirados – esto podría causar un corto circuito.
6. No coloque el dispositivo cerca de fuentes de calor o llama.

## Accesorios estándar

- Altavoz Bolse C5 Bluetooth®
- Cable de alimentación Micro USB
- Cable de audio 3.5mm
- Manual del Usuario

# Introducción



1. Encendido on/off.
2. Botón Play/pausa. En modo Bluetooth®, presione el botón rápidamente para pausar. El botón no está activo en el modo AUX-in.
3. Botón pista anterior. En modo Bluetooth®, presione el botón rápidamente para ir a la pista anterior y mantenga el botón presionado para aumentar el volumen. Nota: El botón está inactivado en el modo AUX-in.
4. Pista siguiente. En modo Bluetooth®, presione el botón rápidamente para la pista siguiente y mantenga el botón presionado para disminuir el volumen. Este botón está inactivado en el modo AUX-in.
5. Enchufe del Micrófono.
6. Botón desconexión Bluetooth® y llamada Responder/Rechazar. En modo Bluetooth®, presione y mantenga presionado durante 3 segundos para desconectar Bluetooth®. En modo Bluetooth®, presione durante 1 segundo

para responder a una llamada y mantenga presionado durante 3 segundos para rechazar una llamada. En modo AUX, presionando brevemente se inactiva y presionando durante 3 segundos se conecta el modo de asociación Bluetooth.

7. Puerto Micro USB para conectar el cable DC 5V USB para cargar el altavoz C5 Bluetooth®. Tenga en cuenta que el adaptador de alimentación no es un accesorio estándar del altavoz Bolse Bluetooth. Usted puede utilizar su adaptador de teléfono móvil para cargar el altavoz o conectar al puerto USB de su PC para cargar el dispositivo. El voltaje límite es de 5V.

8. Enchufe AUX-in. Conecte el C5 a su pc, reproductor MP3/MP4, tableta, teléfono móvil y cualquier otro dispositivo con un enchufe de 3.5mm a través del cable de audio y el C5 desconectará automáticamente el Bluetooth®.

9. Indicador de carga. El indicador rojo indicará que está cargando y se apagará cuando la carga sea completa.

## Instrucciones de Indicador

Color de Indicador	Estado del C5
Indicador azul parpadea	Esperando conexión.
Indicador azul fijo	Conectado a fuente Bluetooth® o conectado a dispositivos AUX-in.
Indicador batería baja parpadea	La carga de la batería tiene menos de 3.3v (la luz roja parpadeando significa que el altavoz necesita ser cargado).
Indicador rojo de carga encendido	Cuando está cargando y se apaga cuando la carga ha sido completada.

## Pasos de operación

### Cómo conectar su C5 a los dispositivos Bluetooth

**Paso 1:** Asegúrese de que la batería tiene suficiente carga.

**Paso 2:** Encienda su altavoz; se encenderá automáticamente en modo Bluetooth y estará listo para conectarse. El indicador azul parpadeará.

**Paso 3:** Abra la opción Bluetooth® en su dispositivo móvil, busque el dispositivo “Borse C5” y conéctelo. Generalmente no se necesita ingresar una contraseña para la mayoría de los dispositivos Bluetooth, pero dado que hay

diferentes versiones de Bluetooth, es posible que se necesite ingresar la contraseña "0000" (cuatro ceros) por defecto si se le requiere.

**Paso 4:** La luz azul permanecerá encendida para indicar que el dispositivo está conectado correctamente.

**Paso 5:** Ponga en funcionamiento el reproductor de música en su dispositivo móvil y disfrute del sonido fuerte y claro de su C5.

## **Cómo conectar el C5 con su notebook a través de Bluetooth®**

### **1. Si su notebook tiene función Bluetooth®.**

**Paso 1:** Encienda su notebook, busque el dispositivo Bluetooth® a través del Panel de Control.

**Paso 2:** Conecte la función buscar de Bluetooth® en su notebook; la luz roja parpadeará mientras busca dispositivos de audio.

**Paso 3:** El indicador azul permanecerá fijo cuando se haya conectado correctamente.

**Paso 4:** Usted puede ahora escuchar la música de su notebook a través del altavoz.

### **2. Si su notebook no tiene función Bluetooth® función.**

Por favor adquiera un adaptador adicional Bluetooth® . Luego de la instalación, conecte el Bluetooth® desde el "Panel de Control" o desde el ícono en el escritorio de su PC. Los pasos siguientes son los mismos que en el primer caso.

## **Como reproducir música a través del AUX-in**

**Paso 1:** Su C5 incluye un enchufe estándar de 3.5mm AUX-in para conectar con dispositivos de audio no-Bluetooth, tales como teléfonos móviles, reproductores MP3/MP4, PC, tabletas y otros.

Conecte un extremo del cable de audio al enchufe AUX-in del altavoz y el otro extremo al enchufe de la fuente AUX.

**Paso 2:** Su altavoz desconectará el Bluetooth® y se conectará a la Fuente externa para reproducir, ya que prevalece la fuente de modo AUX-in.

## **Como conectar su altavoz a dos dispositivos de reproducción**

Su altavoz Bluetooth puede trabajar con dos dispositivos de reproducción al mismo tiempo; siga el paso 1 para asociar dos dispositivos de reproducción. Tenga en cuenta que el segundo dispositivo no reproducirá mientras esté reproduciendo el primer dispositivo. Debe poner un dispositivo en pausa para reproducir música con otro dispositivo.

## **Solucionar problemas**

### **El altavoz no enciende**

- Asegúrese de que la batería tenga suficiente carga.

### **El dispositivo Bluetooth asociado no conecta**

- Si su dispositivo requiere una contraseña, asegúrese de ingresar "0000" (cuatro ceros).
- Apague y vuelva a encender el altavoz Bolse C5.
- Quite el altavoz Bolse C5 de la lista de dispositivos Bluetooth (consulte el manual de instrucciones del dispositivo correspondiente). Luego vuelva a conectar el dispositivo y el altavoz.

### **El altavoz indica que está conectado, pero no reproduce**

- Desconecte o deshabilite el Bluetooth de todos los dispositivos y conecte nuevamente el dispositivo que quiere utilizar.
- Apague el altavoz Bolse C5 y vuelva a conectarlo.

### **No se puede asociar el Bolse C5 con el dispositivo Bluetooth**

- Asegúrese de que su altavoz puede ser reconocido.
- Su dispositivo Bluetooth puede estar fuera de cobertura; trate de acercarlo al altavoz.
- Asegúrese de que su dispositivo Bluetooth soporta la transferencia de audio.
- Resetée su altavoz Bluetooth.

## **No hay audio del dispositivo Bluetooth**

- Asegúrese de que su Bolse C5 no está en mute y que el volumen es suficiente.
- Asegúrese de que el dispositivo Bluetooth está reproduciendo y de que el volumen es suficiente.
- Su dispositivo Bluetooth puede estar fuera de cobertura; acérquelo y pruebe nuevamente.
- Apague el altavoz Bluetooth y vuelva a conectarlo.

## **Baja calidad de sonido del dispositivo Bluetooth**

- Su dispositivo Bluetooth puede estar fuera de cobertura; acérquelo y pruebe nuevamente.
- Aleje el dispositivo Bluetooth y/o el altavoz Bolse C5 de cualquier dispositivo que pueda producir interferencia electromagnética, como otro dispositivo Bluetooth, teléfono inalámbrico, horno a microondas o router inalámbrico.
- Pruebe desconectar el WiFi para mejorar la calidad de audio.
- Asegúrese de que el archivo de música no es de baja calidad.
- Apague su altavoz Bluetooth speaker y vuelva a intentarlo.

## **No hay audio de la fuente AUX**

- Asegúrese de que el dispositivo está conectado y reproduciendo.
- Asegúrese de que el altavoz está en modo AUX .
- Asegúrese de que el cable de audio está conectado correctamente.
- Aumente el volumen del dispositivo y del altavoz.

## **Baja calidad de sonido de la fuente AUX**

- Reduzca el volumen en la fuente AUX.
- Asegúrese de que el cable de audio 3.5mm está completamente conectado al altavoz y al dispositivo.
- Asegúrese de que la Fuente de audio y el archivo de música no son de baja calidad.

## Nota:

1. Su altavoz se apagará automáticamente en 15 minutos si no está asociado a ningún dispositivo de reproducción, para ahorrar energía. Deberá encender de nuevo el equipo si quiere volver a usarlo.
2. Compatibilidad Bluetooth® : C5 es compatible con la mayoría de los dispositivos Bluetooth® de diferentes marcas y modelos, pero algunos dispositivos individuales Bluetooth® pueden presentar problemas de compatibilidad con el C5. Si necesita asistencia adicional, por favor contacte con nuestro servicio técnico al cliente: 1-909-595-1200 (US).
3. Si su altavoz está asociado a más de 8 dispositivos de reproducción, puede haber 2 o más segundos de atraso en la búsqueda y conexión con los dispositivos de reproducción, dado que su altavoz necesita recorrer la lista de los dispositivos asociados previamente antes de asociarse automáticamente a ellos. Simplemente accione los botones de pista anterior y pista siguiente simultáneamente durante 3 segundos para limpiar la memoria de todos los dispositivos y restaurar los ajustes por defecto.

## Especificaciones

Especificaciones de producto	
Canal	Cana 1.0
Amplificador	Amplificador Digital
Altavoz	Amplio rango $\Phi$ 45mm 2 $\Omega$
Medidas	L64.5 x A64.5x H70.1mm
Peso	261g

Parámetros técnicos	
RMS	5W
Chipset Bluetooth®	CSR
Versión Bluetooth®	V4.0
Protocolo soporte y perfil	A2DP、AVRCP、HFE、HFP
Corriente de trabajo	Max $\leq$ 350mA
Voltaje de trabajo	3.3V-4.2V
Sensibilidad	80db
Distorsión	$\leq$ 0.3%



Respuesta de frecuencia	90Hz-18KHz
Temperatura de trabajo	-10°C ~ 50°C
Salida DC	DC 5V
Batería	Batería 500mAh

## Garantía

- **12 meses** desde la fecha de compra.
- Cubre defectos de fabricación.
- Requiere recibo de compra original.
- No válida si el producto ha sido usado en forma inadecuada, desarmado o dañado físicamente.

Para el servicio de garantía, contacte con Bolse: [support@mybolse.com](mailto:support@mybolse.com).

# Préface

Merci d'avoir acheté l'enceinte Bolse C5 ultra-portable Bluetooth®. Veuillez prendre le temps de suivre soigneusement les instructions de ce manuel d'utilisation. Si vous avez des questions, veuillez contacter notre hotline au: 1-909-595-1200 (US).

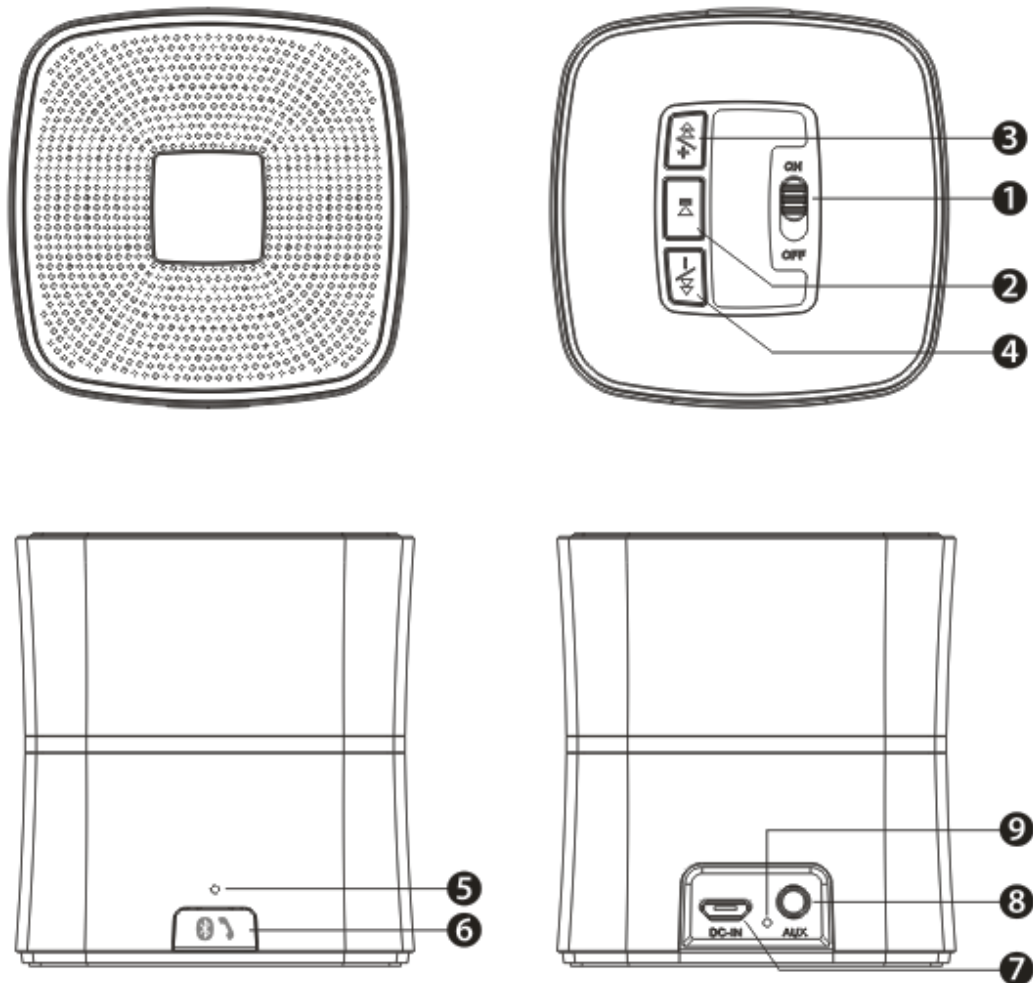
## Avertissements et précautions

1. Pour réduire les risques d'incendie ou d'électrocution, assurez-vous que les circuits électriques ne soient pas surchargés.
2. Pour réduire les risques d'électrocution, ne branchez pas l'adaptateur avec les mains mouillées.
3. Débranchez le câble d'alimentation si votre appareil émet une fumée anormale, et demandez l'aide du professionnel le plus proche ; ne détachez pas l'appareil vous-même.
4. Pour réduire les risques d'incendie ou d'électrocution, n'exposez pas ce produit à la pluie ou l'humidité. Les liquides peuvent causer une panne et / ou un risque d'incendie.
5. Le câble d'alimentation et le câble audio ne peuvent pas être tordus ou tirés – cela peut causer un court-circuit.
6. Ne placez, sur ou à proximité de l'appareil, aucune flamme nue telle qu'une bougie par exemple.

## Accessoires standards

- Enceinte Bolse C5 Bluetooth®
- Câble de chargement micro USB
- Câble audio de 3.5mm
- Manuel d'utilisation

# Présentation de la structure



1. Interrupteur on/off.
2. Bouton Lecture/pause. En mode Bluetooth®, appuyez rapidement sur le bouton pour mettre en pause. Le bouton est inactif en mode AUX-in.
3. Bouton piste précédente. En mode Bluetooth®, appuyez rapidement sur le bouton pour la piste précédente, et maintenez le bouton enfoncé pour augmenter le volume. Note : Le bouton est inactif en mode AUX-in.
4. Piste suivante : En mode Bluetooth®, appuyez rapidement sur le bouton pour la piste suivante, et maintenez le bouton enfoncé pour diminuer le volume. Ce bouton est inactif en mode AUX-in.
5. Prise jack pour micro.
6. Bouton de déconnexion du Bluetooth® et Répondre/Rejeter un appel. En mode Bluetooth®, maintenez appuyé pendant 3 secondes pour déconnecter le Bluetooth®. En mode Bluetooth®, appuyez pendant 1 seconde pour répondre à un appel, et pendant 3 secondes pour rejeter un appel. En mode

AUX, la pression rapide est désactivée et le maintien appuyé pendant 3 secondes lancera le mode d'association Bluetooth.

7. Port micro USB à connecter au câble 5V CC pour charger l'enceinte C5 Bluetooth®. Veuillez noter qu'un adaptateur d'alimentation n'est pas un accessoire standard des enceintes Bluetooth Bolse. Vous pouvez utiliser l'adaptateur de votre téléphone portable pour charger l'enceinte ou la connecter au port USB de votre PC/chargeur pour charger l'appareil. Le voltage est limité à 5V.

8. Prise jack AUX-in. Connectez le C5 avec votre PC, lecteur MP3/MP4, tablette, téléphone portable ou autres appareils avec une fiche jack 3.5mm via un câble audio et le C5 se déconnectera automatiquement du Bluetooth®.

9. Indicateur de chargement. L'indicateur s'allumera en rouge pendant le chargement et s'éteindra lorsque le chargement sera complet.

## Instructions concernant l'indicateur

Couleur de l'indicateur	Statut du C5
Indicateur bleu clignotant	En attente de connexion.
Indicateur bleu fixe	Connecté à une source Bluetooth® ou connecté à des appareils AUX-in.
Indicateur de faible puissance clignotant	Tension de la batterie inférieure à 3.3v (la lumière rouge clignotante indique que votre enceinte a besoin d'être chargée).
Lumière rouge indiquant le chargement	Lors du chargement, et s'éteint lorsque le chargement est complet.

## Étapes d'utilisation

### Comment connecter votre C5 à des périphériques de lecture

#### Bluetooth

**Étape 1:** Assurez-vous que la batterie de votre enceinte soit suffisamment chargée.

**Étape 2:** Allumez votre enceinte; elle sera automatiquement en mode Bluetooth et prête pour la connexion. L'indicateur bleu clignotera.

**Étape 3:** Ouvrez l'option Bluetooth® sur votre mobile, recherchez l'appareil "Borse C5", et connectez-le. Normalement, vous n'avez pas besoin d'entrer un mot de passe pour la plupart des appareils de lecture Bluetooth, mais du fait de la variation de la version Bluetooth, vous pourriez avoir besoin de saisir le

mot de passe par défaut "0000" (quatre zéros), si nécessaire.

**Étape 4:** La lumière bleue cessera de clignoter et restera allumée pour indiquer que l'appareil est correctement connecté.

**Étape 5:** Lancez le lecteur de musique sur votre mobile et profitez du son puissant mais clair de votre C5.

## **Comment connecter le C5 avec votre notebook par Bluetooth®**

### **1. Si votre notebook a une fonction Bluetooth®.**

**Étape 1:** Démarrez votre notebook, puis cherchez l'appareil Bluetooth® via "Démarrer—Paramètres—Panneau de configuration."

**Étape 2:** Lancez la fonction recherche Bluetooth® sur votre notebook; la lumière bleue clignote pendant la recherche d'appareils audio.

**Étape 3:** La lumière bleue cessera de clignoter et restera allumée une fois la connexion établie.

**Étape 4:** Vous pouvez maintenant écouter de la musique depuis votre notebook via l'enceinte.

### **2. Si votre notebook n'a pas de fonction Bluetooth®.**

Veuillez acheter un adaptateur Bluetooth®. Après installation, démarrez le Bluetooth® depuis le "Panneau de configuration" ou le raccourci sur votre bureau, puis recherchez la connexion. Les étapes d'instruction sont les mêmes que précédemment.

## **Comment écouter de la musique en AUX-in**

**Étape 1:** Votre C5 possède une prise jack 3.5mm AUX-in pour se connecter avec d'autres appareils audio sans Bluetooth, tels que des téléphones portables, lecteurs mp3/mp4, PC, tablettes et autres.

Branchez une extrémité du câble audio à la prise jack AUX-in de l'enceinte et l'autre extrémité à la source audio jack AUX.

**Étape 2:** Votre enceinte va se déconnecter du Bluetooth® et basculer sur la source externe, car la source externe du mode AUX-in est prioritaire.

## **Comment associer votre enceinte à deux appareils de lecture**

Votre enceinte Bluetooth peut supporter deux appareils de lecture en même temps; suivez simplement l'étape 1 pour associer deux appareils de lecture. Veuillez noter que lorsqu'un appareil est en lecture l'autre ne peut pas lire de musique. Vous devez mettre un lecteur en pause si vous voulez lire de la musique sur un autre appareil.

# Résolution des problèmes

## L'enceinte ne s'allume pas

- Assurez-vous que la batterie de l'enceinte soit suffisamment chargée.

## L'appareil Bluetooth ne se connecte pas

- Si votre appareil requiert un mot de passe, saisissez "0000" (quatre zéros).
- Éteignez et rallumez votre enceinte Bolse C5.
- Effacez l'enceinte Bolse C5 de la liste d'association de votre appareil Bluetooth (consultez le manuel du fabricant de l'appareil si vous avez besoin d'aide). Puis associez l'appareil et l'enceinte à nouveau.

## L'enceinte indique une connexion, mais ne lit pas de musique

- Éteignez ou désactivez le Bluetooth sur tous les autres appareils associés proches puis reconnectez l'appareil que vous voulez utiliser.
- Éteignez et rallumez votre enceinte Bolse C5.

## Je ne peux pas associer le Bolse C5 à mon appareil Bluetooth

- Assurez-vous que votre enceinte soit détectable.
- Votre appareil Bluetooth est peut-être hors de portée; essayez de le rapprocher de votre enceinte.
- Assurez-vous que votre appareil Bluetooth supporte les transferts audio.
- Réinitialisez votre enceinte Bluetooth.

## Aucun son depuis l'appareil Bluetooth

- Assurez-vous que le son de votre Bolse C5 n'est pas coupé et que le volume est suffisamment élevé.
- Vérifiez que votre appareil Bluetooth lit de la musique et que le volume est assez haut.
- Votre appareil Bluetooth est peut-être hors de portée; approchez-le et réessayez.
- Éteignez et rallumez votre enceinte Bluetooth.

## La qualité du son d'un appareil Bluetooth est médiocre

- Votre appareil Bluetooth est peut-être hors de portée; approchez-le et réessayez.
- Éloignez votre appareil Bluetooth et/ou votre enceinte Bolse C5 de tout appareil qui génère des interférences électromagnétiques, tels qu'un autre appareil Bluetooth, un téléphone sans fil, un four à micro-ondes, ou un routeur sans fil.

- Essayez d'éteindre le Wifi pour améliorer la qualité audio.
- Vérifiez que votre fichier musical ne soit pas de mauvaise qualité.
- Éteignez et rallumez votre enceinte Bluetooth.

### **Aucun son depuis une source AUX**

- Vérifiez que votre appareil connecté est allumé et en lecture.
- Vérifiez que l'enceinte est en mode AUX.
- Assurez-vous que le câble audio soit correctement branché.
- Augmentez le volume de l'appareil et de l'enceinte.

### **Qualité du son médiocre avec une source AUX**

- Réduisez le volume de la source AUX.
- Assurez-vous que le câble audio 3.5mm soit correctement branché dans l'enceinte et l'appareil.
- Vérifiez que votre source audio et votre fichier musical ne soient pas de qualité médiocre.

### **Note :**

1. Votre enceinte s'éteindra automatiquement au bout de 15 minutes si vous ne l'associez pas à un appareil de lecture afin d'économiser de l'énergie. Vous devrez rallumer l'enceinte lorsque vous voudrez l'utiliser.
2. Note de compatibilité Bluetooth®: C5 est compatible avec la plupart des appareils Bluetooth® des différentes marques et modèles, mais quelques appareils Bluetooth® individuels peuvent avoir des problèmes de compatibilité avec le C5. Si vous avez besoin d'aide, veuillez contacter notre service client technique au: 1-909-595-1200 (US).
3. Si votre enceinte est associée à plus de 8 appareils de lecture, il y aura un délai de 2 secondes ou plus pour scanner et associer de nouveaux appareils de lecture, car votre enceinte doit d'abord scanner les appareils déjà associés pour les associer à nouveau automatiquement. Maintenez appuyés les boutons piste précédente et piste suivante pendant 3 secondes pour effacer tous les appareils mémorisés et restaurer les paramètres par défaut.

# Spécifications

Spécifications du produit	
Chaîne	Chaîne 1.0
Amplificateur	Amplificateur numérique
Enceinte	Étendue de $\Phi 45\text{mm } 2\Omega$
Taille	L 64.5 x l 64.5x H 70.1mm
Poids	261g

Caractéristiques techniques	
RMS	5W
Puce Bluetooth®	CSR
Version Bluetooth®	V4.0
Profil et protocole supportés	A2DP、AVRCP、HFE、HFP
Intensité de courant nécessaire	Max $\leq 350\text{mA}$
Tension nécessaire	3.3V-4.2V
Sensibilité	80db
Distorsion	$\leq 0.3\%$
Fréquence de réponse	90Hz-18KHz
Température de fonctionnement	-10℃ $\sim$ 50℃
Sortie CC	5V CC
Batterie	Batterie intégrée de 500mAh

## Garantie

- **12 mois** à partir de la date d'achat.
  - Couvre les défauts de fabrication.
  - Nécessite la facture originale de l'achat.
  - Nulle si le produit a été mal utilisé, démonté, ou endommagé.
- Pour le service de garantie, contactez Bolse: [support@mybolse.com](mailto:support@mybolse.com).